

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En esta Provincia y Península, un mes, 1'50 Ptas.
En el Extranjero, un trimestre, 6'00 —

Número suelto, 10 céntimos; atrasado, 20

DIRECCION Y ADMINISTRACION

Calle de San José, núm. 26

TALLERES:

IMPRENTA GARCIA CRUZ

FUNDADOR,

Santiago García Cruz

El Progreso

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

DECANO DE LA PRENSA DE TENERIFE

TARIFA DE ANUNCIOS

(Pago anticipado)

Anuncios en primera plana, 20 céntimos línea de cuerpo de...
en la segunda, 10; en la tercera 5, y en la cuarta, 3...
números, desde 10 hasta 50 céntimos la línea. — Esq. clas mor...
tuorias, a 15 pesetas en primera clase, y a 12 en la segunda.
Importantes rebajas para anuncios permanentes.

Teléfono núm. 156

Toda la correspondencia administrativa, debe dirigirse al Sr. Administrador de EL PROGRESO

Los intelectuales y la República

Don Ramón Menéndez Pidal nos dice...

"Aun falta revolucionar la habitual ideología vieja"

(Párrafos de una entrevista celebrada con el ilustre presidente director de la Academia de la Lengua. Excmo. Sr. D. Ramón Menéndez Pidal por el redactor de La Voz, de Madrid. N. de la R.)

—¿Cree usted sinceramente que debo hablar en estos momentos?...

—Don Ramón: entiendo, y como yo muchos, todos los sumidos en preocupación en estos tremendos minutos de nuestra Historia...

El carril de la vida española

—En el ritmo de la Historia, ¿qué valor concede usted al momento actual de España?

—Parece evidente que el paso dado ahora por España es de una significación enteramente excepcional. Al despreciar instituciones que encarnaban nuestra vida desde siglos...

La tarea que nos incumbe

—Concretando ese ritmo a nuestra historia nacional, ¿qué sugerencias recoge usted?...

—Precisamente en este punto es donde veo una de las primeras dificultades en la tarea que nos incumbe. Me parece que nuestras huertas victoriosas desatendidas demuestran un gran factor necesario para asegurar el triunfo...

El hecho es que de las dos almas que rigen la vida del hombre, la individual y la colectiva, esta última está como adormida. Así la despersonalización de España es alarmante...

Que generosidad no sea des-pilferada ni abandonada

—¿Hasta dónde debe defenderse el unitarismo?...

—El Estado debe conceder generosamente las autonomías deseadas, sin que generosidad sea despilfero ni abandono. La justa libertad de una región plenamente capacitada no puede menos de ser beneficiosa...

continuará tremolando la bandera de las reivindicaciones, que fomentará el egoísmo regional y que esto robustecerá y extenderá el extraño cerco de secesión que no podemos descomponer que se agita ya en la parte central de España...

"Hario es ha dicho, miradlo"

—¿Debe renunciar el control directo del Estado en la enseñanza?

—No quisiera hablar más de enseñanza; repito tranquilo el verso famoso: "Hario es ha dicho, miradlo". Pero, en fin, creo que a todos parecerá preciso que si la enseñanza va a ser ejercida por las regiones tiene que haber alguien que unas y coordine las actividades, un director del coro de varias voces...

Los destinos del castellano

—¿El castellano puede temer algo de esta orientación descentralizadora, que dará más vida a los otros idiomas españoles?...

—Aunque los destinos del castellano se ventilen sólo dentro de la Península, el robustecimiento de una lengua regional hablada por dos millones y medio, o de otras habladas por poco más de dos millones y de medio millón, no podría influir en el desenvolvimiento de la lengua hablada como única por 17 millones. Pero es que además los destinos del español son mundiales de 93 millones de hombres, cada vez más unidos por la actividad de la Prensa, de la telegrafía y de los viajes rapidísimos; 93 millones en indelible capacidad de crecimiento, ya que ocupan un territorio mucho mayor que Europa...

Al idioma no le importa nada; pero sí puede importarle mucho esto a la nación si no se encarga esa descentralización. Yo espero que una vez removidos para siempre las insensatas prohibiciones que pesaron últimamente sobre el catalán, reconocido a esta lengua toda su dignidad y todo su alto valor, los catalanes, como decía el señor Campañán, cultivarán más y con más amor la lengua que nos une a todos los españoles y que nos une a los españoles con medio mundo.

La revolución a domicilio

—¿Cuál estima usted que es la voz o mandato imperativo de la Historia en esta hora de España?

—Esta pregunta, amigo mío, excede los límites de una conversación, y no sé otra cosa que volver a esos créditos difíciles de cobrar que le decía antes. Estamos en la situación de aquel héroe antiguo a quien su soberano no le da sino la investidura de un feudo en tierra enemiga; un feudo que el héroe tenía que ganarse después que el esfuerzo de su propio brazo.

Se ha hecho la revolución política; se harán también la revolución social y la religiosa y otras. Pero aun faltará revolucionar la habitual ideología vieja que seguirá rigiendo nuestra vida a pesar de tantas revoluciones, porque la ideología no se revoluciona de un empuje, su evolución, lenta, casi imperceptible, es el intento capital, la tendencia imperativa que la hora presente exige a los hombres de hoy para comenzar la conquista de esos más altos valores su-

turales que nos han de traer una forma superior de vida, tanto espiritual como material, más sabio, más justa, más plena.

Gran parte de esta tarea corresponde al esfuerzo de cada uno en su casa: la revolución a domicilio. No ciertamente por actos legislativos, que, aunque de gran resonancia, son de gran inutilidad para cosas tan honda y tan sutil: un día que la "Gaceta" salga en blanco por falta de original puede ser el comienzo de esta última revolución desde arriba. Na actos de legislación, sino actos de administración recta incansable, el trabajo obscuro, cotidiano, persistente, de los gobernantes para moldear cuidadosamente la realidad viva de las personas y de las cosas de que disponemos; para seleccionar, para agrupar después lo selecto, y para de este modo organizar centros de experiencia que sean los encargados de ir difundiendo por todas partes la vida nueva que anhelamos.

La insularidad del agua

Don Ramón queda en su amplio despacho, todo blanco, inclinado sobre las blancas cuartillas el noble puro de su inteligencia.

Sus palabras, sencillas, puras y limpias, cristal de inteligencia, han sido lluvia menuda y benéfica a mi espíritu. En la calle llueve también dulcemente. Los pulmones y la piel gozan agradecidos de la humedad sedante. Todo estaba muy resaca, duro, en aristas. Todo pasaba en exceso: la pasión y el sectarismo acababan el alma; la insensibilidad del sol, la piel y los pulmones. ¡Ya llueve!

La estampa de España—sus campos y ciudades y sus espíritus—se muestra más amable, más íntima, más comprensiva, cordial e inteligente. Tiene un aire más de Europa norteña. La España espiritual e inteligente se despierta hacia más altos grados de latitud Norte; por esto las almas van serenándose y llueve.

Séanos siempre propicias estas dulzuras.

Francisco de Vin

El conflicto chino-japonés

Reclamación sobre el apoyo ruso a China

La Agencia Tass publica la siguiente información, según la cual está a punto de agravarse el conflicto de Manchuria:

"El embajador del Japón, señor Hiroto, visitó ayer al señor Karakan, comisario adjunto del pueblo en el departamento de Negocios Extranjeros y le hizo, en nombre del Gobierno japonés, una declaración, afirmando que habían circulado rumores en Manchuria durante estos últimos tiempos y con persistencia, relativos al apoyo que el Gobierno soviético había, según se dice, concedido al general chino Ma, poniendo a su disposición instructores militares y municiones.

Según esos rumores, el mismo general Ma había declarado que habían sido concentradas tropas soviéticas en las proximidades de Dauria en número aproximado de 20 a 30 000 soldados, y que esas tropas serían después enviadas a Manchuria.

Estos rumores, según el señor Hiroto, inquietan a la opinión pública japonesa y a las autoridades militares que hay en Manchuria.

El señor Hiroto terminó diciendo al señor Karakan: "Si son enviadas tropas soviéticas a la línea del ferrocarril del este chino, el Japón enviará tropas a la línea del ferrocarril de Taoson-Tai Kar, construido con capitales japonesas, y esto contribuirá seguramente a extender el conflicto."

El señor Karakan ha recibido hoy al señor Hiroto, y en nombre del Gobierno soviético le ha hecho la siguiente declaración:

El Gobierno de la U. R. S. S. no puede hacer más que expresar su sorpresa con respecto a la declaración de ayer, hecha en nombre del Gobierno japonés, que se refiere a noticias sin fundamento y rumores provocados por personas no calificadas pertenecientes a los círculos japoneses y chinos, interesados en propagar noticias perturbadoras y peligrosas, dado el actual estado de Manchuria.

El Gobierno japonés debe saber que ningún instructor soviético figura entre las tropas que se hallan actualmente en Tai-Tai-Kar y en ninguna de la provincia de Manchuria; que esas tropas no reciben ni armas

ni municiones de guerra de la U. R. S. S., y que ésta no ha prestado apoyo a ninguna de las partes en lucha en Manchuria.

El Gobierno soviético observa una política estricta de inhibición, no porque esta política pueda ser agradable o desagradable a algunos, sino porque respeta los tratados concertados con China, respeta los derechos de soberanía e independencia de los demás Estados, y estima, por último, que la política de ocupación militar, efectuada bajo la forma de pretendido socorro, es incompatible con la política pacifista de la U. R. S. S. y con los intereses de la paz universal.

El Gobierno de Rusia expresa su esperanza de que esta respuesta satisfará al Gobierno japonés y hará desaparecer todas las cuestiones de que se hablaba en la declaración hecha ayer por el embajador de ese país.

Amables indicaciones

Ante la Ley de Defensa de la República

Circular del ministro de Justicia al presidente del Tribunal Supremo

El ministro de Justicia ha dirigido la siguiente circular a los funcionarios de las carreras judiciales y fiscal: "Las Cortes constituyentes, en función soberana, han dictado una ley encaminada a robustecer los medios de Poder del órgano de gobierno, al que las mismas Cortes otorgaron su confianza. Esta ley crea una nueva situación jurídica a los funcionarios de la carrera judicial y fiscal, que ruego les sea comunicada.

La República, como todo régimen ha menester de la escrupulosa fidelidad de los guardadores de sus instituciones y leyes, no solicita del funcionario que ha de aplicar y vigilar por su respeto sometimiento al espíritu arbitrario individual de las autoridades supremas, sino deseo encendido de llevar a la práctica el nuevo sentido de la legislación elaborada por la República y actitud vigilante a fin de no permitir su conculcación.

Los magistrados, juracos y fiscales cuya posición de conciencia no les permita esta actitud de eficacia y decidido apoyo a la nueva legalidad facilitarían la serena renovación del órgano judicial si exponiéndose a ser solicitados su separación.

En todo caso, este Ministerio, valiendo por lo que concierne a los funcionarios dependientes de él de hacer efectivo el cumplimiento de la ley votada por las Cortes constituyentes, desea se advierta a las salas de gobierno de las audiencias territoriales, para que a su vez lo comuniquen a las provinciales y juzgados. La inmediata sanción de que será objeto toda lenidad o flojeza en la ejecución de la voluntad de las Cortes constituyentes expresada en la ley de 21 de octubre último.

GOBIERNO CIVIL

Pro infancia desvalida

En el Gobierno civil se ha recibido un telegrama del ministro de la Gobernación excitando el celo de los inspectores y encargados de la cobranza del impuesto del 5 por ciento sobre los espectáculos públicos para atender a las necesidades de la asistencia social e infancia desvalida.

Los emigrantes necesitan

El alcalde y el presidente del Cabildo Insular, señores Calzadilla y Acea, respectivamente, han conferenciado con el gobernador civil señor Rubio Carrión, acerca de los emigrantes de esta isla de Tenerife que se encuentran en angustiosa situación en América.

Los visitantes y el gobernador estudia on con verdadero interés el asunto, buscando la fórmula más adecuada para repatriar a aquellos compatriotas que se encuentran en la indigencia.

La jira de la Masa Coral a Las Palmas

Con objeto de ultimar detalles para la próxima jira a Las Palmas de la Masa Coral Tenerife, anoche se embarcaron para aquella ciudad, don José Arzengo y don Eliseo Hernández, presidente y secretario de dicha colectividad, respectivamente.

A dichos señores acompaña el notable artista don Rodolfo Rinaldy, quien ha sido encargado del decorado que lucirá en los festivales de los días 14 y 15 del corriente el escenario del teatro Pérez Galdós.

Los ensayos de la Masa Coral y Agrupación de cuerda, se realizan con gran entusiasmo, especialmente por la última que presentará un escogido repertorio, figurando en él obras de gran mérito, tales como «Sevilla», de Albéniz; «Serenata» y «Momento musical», de Schubert, y varios fox-trots y pasodobles.

Además se verificarán bailes y cantos regionales, por un nutrido grupo de bellas señoritas y jóvenes de esta capital, vistiendo el traje típico del país.

También se presentarán varios cuadros pásticos, de cuya organización se ha encargado el señor Rinaldy, cuyo gusto en esta clase de trabajos está suficientemente demostrado.

A fin de darle las mayores comodidades a los excursionistas la comisión organizadora ha dispuesto que el viaje se realice en dos grupos, uno en la mañana del viernes y otro en la noche del mismo día.

A medida que vayamos adquiriendo datos de esta interesante excursión, los pondremos en conocimiento de nuestros lectores.

EL CONCIERTO DE MAÑANA

He aquí el programa que la Banda Municipal de Música ejecutará en el concierto que mañana domingo se verificará en la Alameda de la Libertad.

El concierto comenzará a las once y media de la mañana.

Las pavas, pasodoble, primera vez; Alonso.

La paloma (a petición) canción habanera, primera vez; Iradier.

Tinerfe, suite canaria (a petición); José Crosa.

Sivonic Rhapsody, primera vez; Friedemann.

Escenas napolitanas; Mascenet.

El paso del regimiento, marcha característica; Coverley.

DEL MUNICIPIO

Recaudación

Los partes que extendió el Negociado de Aguas por consumo de agua a presión en los meses de agosto y septiembre del año en curso, ascienden a 62 76 22 pesetas.

Los que cursó en igual período del año anterior suman pesetas 57 048 52.

Agua a buques

En agosto y septiembre del año en curso se sirvieron 16 mil 878 pipas de agua con destino a buques atracados al dique sur de este puerto.

Más de la asamblea de ayer de los estudiantes

Constituida la mesa en la forma que ayer indicamos, por el presidente señor Hodgson se declaró abierta la sesión, dándose lectura por el secretario a la ponencia de reforma de la carrera.

Acto seguido se suspende la sesión durante diez minutos para presentar las enmiendas al proyecto.

Resumida ésta el señor Hernández Amador dió lectura a un importante estudio sobre la necesidad de incrementar los estudios económicos y la desaparición de los arcaicos Escuelas de Comercio, y solicitar la creación de una Facultad de Estudios Económicos.

A continuación la señorita Garrido manifestó la urgencia de la creación de una Facultad Su petición es apoyada por la señorita Candelaria Espinosa.

El presidente de la Asociación, señor Hernández Gómez, defendiendo la ponencia manifestó que la enmienda no debe por no establecer el proyecto los sitios donde deben crearse sino señalar algunos sitios que por su comercio y situación permita el desplazamiento. Termina solicitando como "adición" al proyecto la creación de una Facultad de Comercio en la Escuela de esta capital que por su situación geográfica, su núcleo de población, su desarrollo comercial y su cultura le corresponde.

Por razones particularísimas de Santa Cruz queda conceptualizada como enmienda.

Después de todas estas manifestaciones la Asamblea acordó lo siguiente:

Primero. Remitir el proyecto de reforma juntamente con las adiciones presentadas, al Congreso de Estudiantes Hispanos Americanos que se celebrará en Madrid el 9 del corriente.

Segundo. Pedir al Congreso la creación en Santa Cruz de Tenerife de una Facultad de Ciencias Económicas.

El resto del proyecto se aprobó en su integridad con las adiciones presentadas por los señores Ramírez Vizcaya sobre la denominación de las escuelas que en lugar de pericial se denominan profesionales, aunque se expidan títulos de perito.

Otra adición a la ponencia fué presentada por el señor Asensio sobre la creación independiente de la Oficina un curso de Correspondencia y Documentación comercial, y por último también con carácter de adicionales estudios periciales la sostenida sobre la creación de una materia que le dé a los alumnos periciales nociones de Administración y Contabilidad privada del Estatuto provincial y municipal.

La Asamblea se desenvolvió con un gran entusiasmo tanto por profesorado como por los alumnos que intervinieron activamente en las discusiones.

Terminada la Asamblea se dirigieron a Madrid los siguientes telegramas:

\*Nuestro Presidente Asociación es-

UNA FRASE

En su libro «Plumas y Palabras», publicado el año pasado, el señor Azuza concentra su pensamiento sobre la reorganización de los servicios del Estado, en los siguientes términos:

Es de interés primordial para los españoles el que el Estado acapare (en lo posible) los mejores ingenieros, los mejores médicos, los mejores letrados, disputándoselos a la industria privada y a las profesiones libres. Abstrata la Administración no es criterio admisible, porque, mientras siga siendo defectuosa e incapaz, por poco que cueste, será muy cara.

En las mercedes mercantiles Escuela Comercio.

Reunidos en Asamblea sobre asuntos económicos y enseñanzas mercantiles en esta Escuela Comercio...

Concluyendo se acuerda, Director Escuela Comercio Ricardo Hodgson...

Natal, Presidente Estudiantes Mercantiles y Guillermo Asensio Escuela Comercio...

Importante porvenir Escuela Comercio. Exijase título Perito Mercantil para ingresar en Facultades (económicas)...

Natal, Presidente Estudiantes Mercantiles. Rey Francisco, Madrid.

Asamblea acordó apoyar vuestro proyecto reforma de las enseñanzas mercantiles...

Como adiciones: Creación Correspondencia Mercantil, Contabilidad Pública y que profesorado Facultad sean Profesores Mercantiles de méritos reconocidos...

Guillermo Asensio, Luchana 36, entresuelo izquierda, Madrid.

Queda autorizado por esta Asociación representantes Congreso Estudiantil para defender Proyecto Asociación Madrileña...

Con carácter adicional: creación Correspondencia Mercantil, Contabilidad Pública, que Escuelas parciales llámense Profesionales y que para explicar en Facultad sea Profesor Mercantil...

La Junta de Espectáculos

En el Gobierno civil se efectuó ayer una reunión para constituir la nueva Junta Provincial de Espectáculos...

Dicha Junta quedó constituida con los señores gobernador civil, consejero de la Mancomunidad señor Fernández del Castillo...

Uno de los que acompañaron a Stresemann cuenta el incidente que tuvo el ministro alemán con Primo de Rivera

El doctor alemán Ewald Ammenade, secretario general del Congreso de nacionalidades europeas...

Al conversar con los periodistas, refiriéndose al incidente surgido con motivo de las declaraciones que hizo el gran financiero alemán...

Juzgan ustedes—añadió—que al llegar Stresemann a Bilbao un periodista le pidió una entrevista...

Concedor de los problemas de Cataluña y Vasconia—y sobre todo por su deseo de ser agradado a Cataluña, hacia la cual sentía una gran simpatía...

reconocer los derechos inherentes a su condición de nacionalidad para lograr la paz de la península ibérica.

El doctor Stresemann fue tan preciso y categórico en sus manifestaciones, que el periodista que hizo la información, por temor a una represalia, suavizó mucho lo dicho por aquél.

Se dió al asunto tal importancia, y el doctor español fué tan imperioso que estuvo a punto de regresar a Alemania desde Bilbao al doctor Stresemann sin llegar a Madrid.

Gracias a la intervención de los representantes de Inglaterra y Francia se arregló el asunto exteriormente. Culminó lo cómico del incidente con la pretensión de Primo de Rivera...

El total de las deudas exteriores de Alemania

La información abierta por el Banco del Imperio, por indicación de la Comisión de peritos de Basilea para fijar el total de las deudas alemanas con el extranjero...

En los círculos financieros de Alemania se discuten las diversas sugerencias que han sido hechas por el extranjero a Alemania para la consolidación de los créditos a corto plazo...

Se estima en dichos círculos que la idea de que recaiga sobre el Reich toda la carga de las deudas alemanas a corto plazo, constituiría un peligro demasiado grande para el Banco Central.

La impresión general es que antes de que el Banco pueda realizar una obra útil se requiere un acuerdo entre los hombres de Estado.

BOXEO

La velada de mañana en el Cine Paz

Como anteriormente habíamos anunciado, mañana domingo, a las nueve y media de la noche, se verificará en el Cine La Paz, al aire libre, el combate de revancha entre los pugiles Leoncio Lugo (Sharkey) y Angel Rodríguez (Legionario).

Antes de este combate habrá otros preliminares, que se desarrollarán por este orden:

Primer combate de revancha, entre Francisco Abreu y Leonardo Díaz

Segundo a cuatro rounds, entre Antonio Abreu y Aurelio López.

Tercer combate a 5 rounds, entre Juan Cháviz y Pablo González.

DE SOCIEDAD

SALUDOS

A última hora de ayer tuvimos el gusto de saludar en esta redacción, a nuestro antiguo amigo el abogado de Las Palmas, don Cristóbal Benlita Cosa.

También hoy hemos saludado en esta casa a nuestro joven amigo don Domingo Carbelló Rodríguez, quien se ha hecho cargo de la correspondencia de EL PROGRESO en Araya, cargo que venía desempeñando nuestro buen amigo don José Rodríguez Araya, y que ha renunciado por motivos de salud.

BODAS

En Icod ha contraído matrimonio con la simpática señorita Candelaria Hernández y Hernández, el aprecia-

ble joven don Antonio Soana Lugo.

También se ha efectuado en Icod el enlace matrimonial de la apreciable señorita Lusa Alfonso Aguilera con el estimado joven don Rafael González Ramos.

ENFERMOS

En esta localidad se encuentra enfermo, aunque no de cuidado, nuestro buen amigo y compañero en la prensa don Luis Alejandro.

Se encuentra casi restablecido de las dolencias que le han retenido en la cama, nuestro apreciable amigo, el corredor de comercio de esta plaza, don Manuel Santaella Cayol.

VIAJEROS

De la Península ha regresado nuestro querido amigo y correligionario don José M. Bantiez Toledo.

Para Las Palmas se embarcó anoche el presidente de la masa Coral Timanfés, nuestro buen amigo don José Arango.

De la Península ha regresado el funcionario de esta Sección de Pórtos, don Enrique González.

También regresó de la Península, acompañado de su familia, el exalcalde de la Orotava, don Cándido Pérez Estrada.

Oficina de turismo del Cabildo

NOTAS INFORMATIVAS

Informaciones dadas durante el día de ayer

Precios y salidas de vapores desde el puerto de Hamburgo a Tenerife.

Precios y salidas de vapores desde el puerto de Génova a Tenerife.

Informado sobre una excursión al Pico para dos personas. Precios de coches para Icod, Hoteles en Madrid, Barcelona y París y sus precios. Hoteles en Santa Cruz de la Palma y excursiones posibles a hacer. Salidas de autobuses para Granadilla y coste de taxis para Viñor.

Vapores entrados durante el día de ayer

Por la noche entró en este puerto el vapor alemán «Aruca» con 9 pasajeros en tránsito y 3 de quedada. Este vapor saldrá hoy a media noche para Hamburgo.

Esta mañana entró en este puerto el vapor inglés «Aórdra» procedente de Las Palmas con dieciocho pasajeros en tránsito; este vapor saldrá mañana a media noche para Liverpool.

Vapores llegados hoy

El vapor belga «Albertville» procedente de Amberes con numerosos pasajeros en tránsito. Este vapor salió para el Congo Beiga.

El vapor inglés «Paraguay» procedente de Buenos Aires con numerosos pasajeros en tránsito. Salió para Liverpool.

Secretaría

del Excelentísimo Ayuntamiento de Santa Cruz de Tenerife

ANUNCIO

Acordado por el Excelentísimo Ayuntamiento en sesión del 8 de octubre próximo pasado abrir un nuevo concurso a fin de que las personas a quienes le interese hacer ofertas de 30 balanzas de 25 kilogramos, siendo de las de tipo para coque, 100 balanzas con fuerza hasta 5 kilogramos del mismo tipo que las anteriores; 150 pesas de 2 kilogramos; 150 de un kilogramo; 150 de medio kilogramo; debiendo tener estas pesas, la inscripción «mercados», la formen en esta Secretaría, sección primera Hacienda dentro del plazo de 20 días hábiles a partir de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia.

Santa Cruz de Tenerife, 5 de octubre de 1931. — El Secretario, H. Fumagalli; Visto bueno: El Alcalde, Calzadilla.

400 pesetas mensuales obtendrá fácilmente dedicándonos horas disponibles.

Trabajo artístico manual sencillo propio para ejemplar entre familia (enseñanza local). Anuncio de Madrid

Sobres comerciales. Se venden en esta imprenta.

FUTBOL

El campeonato de segunda categoría

Para que los partidos del campeonato de segunda categoría puedan tener lugar en esta capital e inmediatamente antes que los del de primera, este Comité, en sesión de anteaer, acordó modificar las fechas que para los mismos se hallaban señaladas y fijar definitivamente las siguientes:

Noviembre 15: Moderno-Cataluña en el Stadium.

Noviembre 22: Marítimo Fortuna en la Avenida.

Diciembre 13: Cataluña Fortuna en la Avenida.

Diciembre 20: Marítimo Moderno en el Stadium.

Día 25: Moderno Fortuna en el Stadium.

Enero 1: Marítimo-Cataluña en el Stadium.

Enero 10: Cataluña Moderno en el Stadium.

Enero 17: Fortuna Marítimo en la Avenida.

VISTA CIVIL

Ante la Sala de lo Civil de esta Audiencia Provincial se ha celebrado hoy la vista del incidente de apeación promovido en los autos de mayor cuantía, seguidos en el Juzgado de Icod a instancia del Ayuntamiento de Icod y otro, contra D. Francisco Rodríguez y González, sobre reivindicación de aguas.

Farmacias de guardia

Esta noche estará de guardia para un caso de urgencia, la farmacia de don Miguel A. Trujillo, situada en la calle de Fermín Galán, número 36.

Mañana durante el día y la noche estarán de guardia las farmacias de don Cecilio Fernández, situada en la Rambla de Pulido, número 11, esquina a la calle de Iriarte, y don Evaristo Cristellys, en la calle del Doctor Comenge, número 17.

CARTELERA

Funciones para esta noche

Cine Numancia

A las seis y media y diez menos cuarto, los films sonoros en español, Wu-il chang, y Radiomanía.

Royal Victoria

A las seis y media y diez menos cuarto, Noticiero Fox, el film totalmente hablado en español, Del mismo barro y el dibujo animado Merienda de negros.

Parque Recreativo

A las ocho, estreno de la superproducción nacional, Los hijos del trabajo

A las diez menos cuarto, estreno de la atracción sonora Tom Carber y de la superproducción musicalada El patriota.

Cine La Paz

A las 8, la película americana, El niño de Texas.

A las diez menos cuarto, estreno de la superproducción La jaula del demonio.

Cinema Victoria

A las ocho menos cuarto, la película en seis partes Juanito, córtate el pelo.

A las nueve y media, la película Funicular de transporte en los Carpaños y la superproducción Ufa, Viva la vida

Cine Avenida

A las diez de la noche gran baile.

Cine Foscal

A las ocho menos cuarto y diez, estreno de la película americana, El culpable.

Se vende

una acción de la galería El Arroyo de San Andrés. Para informes dirigirse a la imprenta de este diario.

NOTICIAS

Mañana domingo celebrará la entusiasta sociedad «La Prosperidad» una matinee dedicada a sus socios y familias

La fiesta, que dará comienzo a las cinco y media de la tarde, estará amenizada por una orquesta.

Agradecemos mucho a su presidente, nuestro querido amigo don Bernardo Chevilly, la invitación que nos hace para que asistamos al acto.

PINISIMOS encajes y cuellos para señora. Se acaba de recibir la colección de temporada. Honorio Arlenza, San José 38.

En el barrio del Estanquillo, del término municipal de Hermigua, de la isla de la Gomera, sostuvieron una reyerta, por resentimientos familiares, los hermanos Domingo, Fernando y Constanza Rodríguez y Rodríguez; María Brito Rodríguez de 17 años y la madre de ésta, María Rodríguez, de 44 años.

Varios de los contendientes resultaron con heridas en la cabeza, de pronóstico reservado.

El gobernador civil de esta provincia, señor Rubio Carrión, hace público que el día 13 del corriente mes dará comienzo en el Partido judicial de Granadilla el servicio de comprobación periódica anual de los útiles de pesar y medir empleados por los comerciantes e industriales del mismo, verificándose la comprobación en la cabeza de partido el citado día trece.

Se ha remitido al Gobernador civil, para su inserción en el «Boletín Oficial», anuncio del Ayuntamiento exponiendo al público, para oír reclamaciones, el proyecto de transferencia de crédito aprobado por el Ayuntamiento en su última sesión.

La sociedad Unión Fomento del Cobo dará esta noche un baile en el Cine Avenida, dedicado a los jugadores de su equipo, socios y familias.

Se vende la espaciosa casa número 44 de la calle de San Martín. Razón, el Estado don Miguel Díaz López. Volante Sanz 47

Sucesos en Canaria

Por olvidadizo

En la Comisaría de Vigilancia, se personó Ramón Pedro Reyes, de 28 años, manifestando que cuando se hallaba repartiendo carbón, y al hacer esta operación en la tienda de José Sánchez, sito en el barrio de San Antonio, dejó olvidado sobre el mostrador el tintero de la cobranza, que contenía unas 80 pesetas, entre plata y caudalía, y que después de salir y cuando se hallaba algo distanciado de la tienda, se acordó, regresando a recogerlo, pero cuando llegó, se encontró con que el talego había desaparecido, sospechando de una tal Biolina Castillo Gutiérrez, domiciliada en Las Rehojas, que era la única que estaba próxima al talego desaparecido.

Arrollado por un camión

En la Casa de Socorro de Vegueta, fué asistido, Gregorio Cabrera Alamo, de 5 años, domiciliado en la calle de Carvajal número 13, de contusiones en diversas partes del cuerpo de pronóstico leve, las que se produjo al ser arrollado por el camión número 2963 propiedad de don Juan Dehesa.

Según confesión del niño éste se agarró a una cadena de las que colgaban por la parte trasera del camión y quedó enganchado por el pantalón, no dándose cuenta el chófer hasta que el público le gritó para que parara.

ALQUITRÁN

Venta de alquitrán propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, esterados o supergrados.

Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica.

Precio para mayores cantidades, convencional.

Venta al detall, 0.25 céntimos kilogramo. Minimum 5 kilogramos.

Fábrica de Gas, calle de Reina, número 18.

TELEGRAMAS

Madrid, 6-22'10.

Península

El Consejo de la República

Se habla de la creación de un Consejo que se denominará de la República y que estará constituido por 120 miembros del Parlamento.

La misión del Consejo de la República será puramente administrativa y actuará de informador en aquellos asuntos que se someten a la consideración del Presidente de la República.

No hay combinación

Por el señor Lerroux han sido desmentidos los rumores que venían circulando de una próxima combinación diplomática.

Otro rumor desmentido

También el ministro de Hacienda señor Prieto, ha desmentido que se trate de crear impuesto suntuario sobre automóviles y otros de la misma clase por el uso del servicio doméstico.

Alcalá Zamora académico

En la reunión del día 26 de la Academia Española será elegido miembro de la misma don Niceto Alcalá Zamora.

El nuevo académico viene a cubrir la vacante producida en la misma por el fallecimiento del señor Franco Rodríguez.

La cuestión March

En la Cámara se ha debatido el asunto March.

En el debate intervino el propio don Juan March, quien expuso detalladamente el origen y desarrollo de su fortuna.

Atacó al ministro de Hacienda señor Prieto y al director de Seguridad señor Galarza.

Ambos rebatieron los alegatos del señor March.

Como consecuencia de todo ello la Cámara se ha reunido en sesión secreta.

El «modus vivendi» con Francia

En breve será publicado el «modus vivendi» concertado entre nuestro Gobierno y el de Francia.

La publicación se hará simultáneamente en Madrid y París.

La vida del Gobierno

Se asegura que al terminarse la discusión de la Constitución, como se suponía, no habrá cambio de Gobierno, sino que continuará la misma conjunción que preside el señor Azaña.

La vida del actual Gobierno se cree sea alargada hasta que se voten las Leyes complementarias.

La Comisión de responsabilidades

Hoy se reunió la comisión de responsabilidades.

El objeto de la reunión no ha trascendido al público.

Los sin trabajo

Por noticias de Valencia, se sabe que un numeroso grupo de obreros parados, asaltó un

Una carta del Papa al general de los jesuitas

Roma.—Su Santidad el Papa ha dirigido una carta al general de la Compañía de Jesús expresándole su sentimiento por las persecuciones que viene siendo objeto la compañía. El Pontífice hace votos fervientes para que el Altísimo mueva los corazones e ilumine las mentes, con el fin de que los legisladores consideren la inmensa ruina que padece la civilización y cultura de España constituyendo la privación de la obra de los religiosos, especialmente la de la mencionada institución.

comercio de comestibles, se queándolo todo. El Gobernador en previsión de que pueda repetirse la ocurrencia, ha redobado las precauciones.

La emigración de alhajas

En la frontera de San Sebastián los carabineros detuvieron un automóvil, donde se escondían dos maletas en cuyo interior se conservaban alhajas, por valor de millo y medio de pesetas.

Las maletas pertenecían a un titu'o nobiliario, que intentaba exportarlas a Francia.

CAMBIOS

Table with exchange rates: Libras 43'50, Francos 44'35, Dolares 11'95

EL MEJOR altavoz magnético es el NORA L.24 Pida una demostración a Honorio Arzenza, San José, 38.

SHAW SAVILL & ALBION Co. LTD.

El vapor correo inglés MAHIA de 7.914 toneladas de registro, se espera en este puerto el 13 de noviembre con destino a Londres directo y con hueco para 600 toneladas de frutos bajo cubierta y 500 sobre cubierta.

DAMID MACIVER & CO. LIMITED

El vapor SICILY de 7.500 toneladas de registro se espera en este puerto el 16 de noviembre con destino a LIVERPOOL directo y con hueco para 600 toneladas de frutos bajo cubierta y 800 sobre cubierta.

David Maciver & Co. Ltd.

El motonave correo inglés Brittany de 8.500 toneladas de registro, se espera en este puerto el día 11 de Noviembre, con destino a LIVERPOOL directo

Tiene hueco para 450 toneladas de frutos bajo cubierta y 500 sobre cubierta. Para más informes dirigirse a HAMILTON y Co., Agentes.

The Union Castle Mail Steamship Co. Limited

El vapor correo inglés LLANDAFF CASTLE de 10.786 toneladas de registro, se espera en este Puerto el día 10 de noviembre, con destino a LONDRES

Tiene hueco para 2.100 toneladas de frutos bajo cubierta y 250 sobre cubierta. Para más informes dirigirse a HAMILTON y Co., Agentes.

NUOVA ACADEMIA

Dirigida por señorita competente, se ha abierto una academia, donde se dan clases de mecanografía, preparaciones para empleos, bordados a máquina y confección de los mismos y flores.

Fernando Primo de Rivera (sutes Fomento), número 67.

Jugadores de la Lotería Nacional

En la Impenta García Cruz, San José, 36 se venden como siempre, las mejores y más afortunadas recibos para extender las participaciones en la Lotería Nacional.

Hay abonarios de 100 y de 50 recibos.

También para mayor comodidad de público, los recibos se detallan en cantidades de 5, 10, 15 o en la forma que el comprador le convenga.

No confundirse: Imprenta García Cruz, San José, número 36

PALACE HOTEL

AVISO AL PUBLICO

Se participa al público que, debiendo trasladarse en breve el "Hotel Madrid", se instalará en el mismo local, Plaza de la Iglesia, núm. 14, un nuevo establecimiento, PALACE HOTEL, el que se trata de colocar entre los de primera fila de esta capital en cuanto a comodidad, comidas, servicio, higiene, confort, etc., sin que por ello sus precios resulten gravosos.

El nuevo hotel, que contará con personal competente, trata de ofrecer precios especiales para familias y comisionistas, y precios igualmente económicos para todos sus huéspedes.

No deje usted de visitar en breve el "Palace Hotel", a tres minutos del muelle y junto a la Avenida Marítima. Inmejorable situación y excelente servicio.

OJO. Se realizan a precios nunca vistos un gran surtido de zapatos para señoras, niños y caballeros, de todos los tamaños y calidades. Se suplica a los compradores que pasen antes por EL ZAPATO DE ORO, calle de Ange Guimerá, número 21.

Dispensario Antituberculoso Oficial

de Santa Cruz de Tenerife Canales Bajos, 1. (Lavaderos)

CONSULTAS GRATUITAS

Todos los días de trabajo, de seis a ocho de la tarde, se asisten y reconocen gratuitamente los enfermos por bres que se presenten, haciéndoles las exploraciones clínicas prácticas, los análisis necesarios y suministrándoles medicamentos.

También se aplica la vacunación preventiva específica. Los enfermos que tengan tarjeta de Beneficencia deben llevarla.

Hay consultas especiales de niños y Girugía. Nota.—A los representantes de casas de específicos se ruega el envío de muestras para dar a los pobres. Sus donativos, de los que se le acusará recibo, y además será publicada.

Ricardo Hurtado, profesor mercantil, desea trabajo. Ofertas por carta a Bernabé Rodríguez 1.

Los tranvías insulares

benefician a los comerciantes, industriales y exportadores. Conocen ustedes sus tarifas para mercancías? LOS TRANVIAS INSULARES incrementarán en breve el servicio de mercancías. Pida precios de transportes a las Estaciones.

Los precios de transporte de frutos en los tranvías insulares dejan un margen de beneficio para exportadores y dueños de camiones.

HISPANIA

Compañía General de Seguros La más importante de España en el ramo de accidentes del trabajo.

Comprimas muy económicas asegura: Accidentes de trabajo, accidentes individuales, individual y por agrupación, accidentes personales en viajes marítimos y estancia en países de Ultramar, responsabilidad civil de los propietarios de automóviles, seches de lujo y de industria, tripulaciones de buques y deterioro de automóviles y autotamiones.

Agente en Santa Cruz de Tenerife, Juan P. Schwartz, Dirección: Santa Cruz de Tenerife, número 1, duplicado

Se vende

en esta imprenta un Manual de la Masonería, o sea el Tejador de los Ritos antiguo escocés, francés y de adopción, escrito por Andrés Cassard, gr. 33: Edición completamente agotada, impresa en Nueva York en 1861.

El Tranvía Santa Cruz-Tacoronte

es propiedad de la isla. Usted tiene en él una pequeña participación, por lo que fomentando el servicio fomenta sus propios intereses.

Se vende

por no poder atender su dueño un café en un sitio céntrico de esta capital. Razón en esta imprenta.

Tarjetas de visita

Se imprimen con rapidez en la imprenta de esta ciudad.

"RAFA GAGAS"

NOVELA por

Felipe P. Ravina

PRECIO DOS PESETAS

De venta en todas las librerías

Tintorería PARIS

de Alfredo Rivero Smith Talleres montados a vapor fuer eléctrica.

Lavados higiénicos en seco, teñidos sólidos en todos los colores, aparatos y quita manchas.

Megro especial para lutos. Despacho: Alfonso XIII, 38 (frente a la estación de Santa Cruz)

TALLER DE PLANCHADO

Viera y Clavijo, 20, moderno

Habiendo dejado de pertenecer al taller de planchado de la calle de San Lorenzo, ponemos en conocimiento de nuestra antigua clientela, y del público en general que nos hemos establecido en la calle de Viera y Clavijo, número 20, moderno, donde de nos será grato servirles con la prontitud y esmero que de antiguo tenemos acreditado.

Gerardo Delgado - Glorio Delgado

Advertisement for Brillo and GLISTO paint, featuring an image of a paint can and text describing the products' quality and availability.

De venta en las principales ferreterías y droguerías.

Advertisement for FABRICA DE GAS COKE DE GAS, detailing product specifications and contact information for Santa Cruz de Tenerife.

Advertisement for BANCO HISPANO AMERICANO, listing capital, assets, and branch locations in the Canary Islands.

Advertisement for BURRELL paint and coatings, highlighting the quality and variety of products available.

Advertisement for José García Palenzuela, a legal professional, and Maximiliano Díaz Navarro, a lawyer, with contact details.

Large advertisement for 'La Salud por las Plantas' (Vegetable Medicine) featuring an image of a hand holding a plant and text describing the benefits of the 'Abate Hamon' product.

Advertisement for 'PRODIGALUZ' eye medicine, describing its scientific basis and effectiveness for various eye conditions.

# CLINICA COSTA

## Instituto de Terapéutica Física

No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos

VIRRA Y OLAVIJO, 59

### Carbón de Brezo

El almacén de calzado *La Bandera Blanca* participa a su distinguido clientela y al público en general que actualmente posee los mejores carbones vegetales que se producen en esta isla, conteniendo con cantidad suficiente para admitir contratos con clientes fijos, dándoles precios especiales hasta fin de marzo del año corriente.

No confundirse: *La Bandera Blanca*, Alfonso XIII, número 81.— Teléfono número 369.

### THE LONDON ASSURANCE

Compañía de Seguros de Londres — Fundada en el año 1736

Esta compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra incendios causados por incendio, relámpago y explosivo. Está autorizada esta Compañía para operar en España por R. O. de 29 de Agosto de 1900.

Tiene hecho el depósito que marca la ley.  
Agents, *Matias Moloway Pérez*

### Enfermos



### de los OJOS

"LOIDU". Único producto italiano de fama mundial, que friccionando en las sienes, refuerza el nervio óptico, quita el cansancio de los ojos, evita el uso de lentes incluso septuagenarios, recuperándose en pocos días una vista enviable.

No más miopes, presbítas ni vistas débiles.

PEDID HOY MISMO EL Interesante Libro Gratis

Dirección General  
**JOSE MAROEN**  
Calle Pelona al Vooer 1.  
(Calle) NAPOLI

### IMPRESOS

que se hallan de venta en la Imprenta García Cruz, San José, 36:

#### FE DE VIDAS

RELACIONES de jornales

RECIBOS para participaciones de Loterías

HOJAS DECLARATORIAS de importación de mercancías sobre derechos de Ingresos Fiscales

ESTADOS para el BIENIO de los Deputados de la Cámara de Diputados

HOJAS DE REGISTRO de bienes inmuebles

RECIBOS de alquileres de casas

TALONARIOS de...

### ATENCIÓN

A 16 pesetas, zapatos con suela de crepé, para caballeros.—Gran surtido y variado en saídas y colores, a precios baratísimos.

Para señoras, a 15 pesetas, zapatos de encaje y piel.—Gran surtido en las últimas novedades, a precios muy bajos.

Variado surtido de zapatos y sandalias para niños de ambos sexos.—Gran variedad de modelos y muy baratos.

Variado surtido en medias y calcetines, de distintas calidades y a bajos precios.

Visite usted al Zapatero de Oro, Calle de San Juan, 21 y compare calidad y precio con los de otros comercios análogos.

### HIGIENE de la BOCA y del ESTÓMAGO

Después de las comidas 2 ó 3

## PASTILLAS VICHY-ÉTAT

facilitan la digestión



Se venden únicamente en cajas metálicas precintadas. Cada pastilla lleva el nombre de la palabra VICHY y del año de fundación 1871. VENTA TODAS FARMACIAS Y COMERCIOS.



### COMPANIA TRASMEDITERRANEA

Madrid: Plaza de las Cortes, 6—Barcelona: Via Layetana, 2

Línea Semanal Gran Expreso

Barcelona-Cádiz-Canarias

El sábado día 14 a las 9 horas saldrá para Cádiz la moderna motonave

### CIUDAD DE CADIZ

Salida de Cádiz directo para Barcelona el lunes a las 18 horas.

Espléndidos camarotes de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

Departamentos de lujo con salón, dormitorio, dos camas y cuartos de baño. Camarotes individuales. Capilla. Peluquería Bar. Salón de Música. Fumador. Amplias cubiertas y veranda.

Para informes y pasajes:

MANUEL CRUZ.

SAN JOSE, 10.

CONVALECENCIA, DEBILIDAD

# ANEMIA

VINO y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc.—Da salud y fuerza.—PARIS.

# COÑAC TERRY

### NEUMATICOS

# FISK

### ACORDONADOS

Si antes de comprar, pudiera Ud. determinar la duración y resultados de un neumático, en caminos buenos y malos, sin duda escogería Ud. la marca Fisk.

Pero como es imposible determinarlo a la simple vista, lo mejor es guiarse por la reputación de la marca de los neumáticos.

El hecho de que los Fisk han siempre dado kilometrajes notables a automovilistas en todo el mundo, le asegura a Ud. el mismo excelente servicio.

Hay un modelo de neumáticos Fisk para cada coche y cada camino y cada resaca. Su calidad es indiscutible.

Distribuidores  
**ALVARADO & VEGA**  
Las Palmas

THE FISK TIRE EXPORT CO., Inc., 322 W. 57th St., Nueva York, N.Y., U.S.A.



Tiene la Red de Comercio Fisk en todas las ciudades.

## Yeoward Line

Salidas del mes de Noviembre para Liverpool

Día 7 **Alondra**  
Día 14 **Agulla**  
Día 21 **Aloa**  
Día 26 **Ardeola**

Estos vapores tienen buceo disponible para frutos y reúnen las mejores condiciones en el sollado y bodegas para el transporte de los mismos. Admitimos pasajeros en primera clase para LIVERPOOL.

Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario Richard J. Yeoward sucesor de Yeoward Brothers Marina, 43.—Teléfono número 298.

## Servicio Frutero de la LINEA PINILLOS

Servicio rápido SEMANAL con nuevos buques a motor EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

### Canarias-Marsella-Casablanca

### Salidas del mes de Novbre. de 1931

Miércoles 4 Motor-correo EBRO Para Marsella y Cette  
Miércoles 11 Motor-correo DARRO Para Marsella, Niza y Génova  
Miércoles 18 Motor-correo SIL " y Cette  
Miércoles 25 Motor-correo TURIA " Niza y Génova

Salidas de Casablanca para Canarias todos los sábados al mediodía. Los motores TURIA y DARRO tienen camarotes para pasaje de primera clase y los motores EBRO y SIL para pasaje de clase intermedia solamente.

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las 4 de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las 6 del referido día.

En los viajes de retorno hacen escala en Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conducen para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasladará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, inclusive las mercancías cuyo despacho de Aduana debe efectuarse en Marsella.

Antonio Ladesma, Agente.—Oficinas: Marina, número 23.

## José Peña Hernández

SERVICIO MARITIMO INTERINSULAR en especial para los puertos de la isla de Tenerife, por los buques ISORA, ADEJE DELFIN y SAN MIGUEL. Salidas bi-semanales para el Sur. Salidas semanales para Garschico. Se admite carga todos los días laborables.

Oficinas: Muelle Principal.—Dirección telegráfica: "Delfin".—Teléfono 680.

## ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

Servicio fijo semanal para los puertos de Las Palmas, Norte y Sur de Tenerife e islas de la Gomera y Palma,

Sancho II. Santa Ursula.  
San Isidro. San Cristóbal.

Oficinas: Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico. Teléfonos núms. 80, 298 y 351. Santa Cruz de Tenerife

## FRED. OLSEN LINE

Línea de Vapores Fruteros

### Salidas del mes de Novbre. de 1931

#### Servicio a Burdeos y Nantes

Día 6. Vapor *San Carlos*  
Día 8. Vapor *San Mateo*  
Día 13. Vapor *Burgos*  
Día 14. Vapor *San José*  
Día 20. Vapor *San Andrés*  
Día 21. Vapor *Sardinia*  
Día 27. Vapor *San Carlos*  
Día 28. Vapor *San Nato*.

#### Londres

Día 4. Vapor *Buenavista*  
Día 11. Vapor *Bajamar*  
Día 18. Vapor *Bañaderos*  
Día 25. Vapor *Buenavista*.

#### Dieppe

Día 3. Vapor *Bravo*  
Día 10. Vapor *Santa Cruz*  
Día 17. Vapor *Santiago*  
Día 24. Vapor *Bravo*.

Para más informes, dirigirse a su Agente,

### Alvaro Rodríguez López

Oficinas: Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico. Teléfonos números 80, 298 y 351. Santa Cruz de Tenerife

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Santa Cruz de Tenerife

Bajo el protectorado e inspección de los Ministerios de la Gobernación y de Trabajo y Previsión

Edificio social: Calle de Pérez Galdós, números 9 y 11. Sucursales: La Laguna, Plaza de la Catedral, número 7; Orotava, calle de Inocencio García Feo, número 6; Guimar, Plaza de la Iglesia, núm. 7. Próximamente Sucursales en Icod, Granadilla y Garachico.

OPERACIONES QUE PRACTICA  
Baja de Ahorros.—Libretas de Ahorro, interés 3 p8; Cuentas de Ahorro, interés 3 p8; Ahorros a plazo fijo, 4 p8.—Horas de despacho: De 9 a 12 y de 2 y media a 4 y media.  
Monte de Piedad.—Préstamos sobre alhajas y objetos. Préstamos con garantías de fondos de ahorros. Préstamos con garantía hipotecaria.—Horas de despacho: De 10 a 12.

## Primera y segunda enseñanzas

Andrés Manzano de Castro  
CRUZ TERRE, 17.